

Деепричастие на -erek

При помощи деепричастия на **-erek** можно выразить действие, которое происходит одновременно с главным действием.

В нашей русской речи мы такие выражения переводим вопросом *что делая?*, хотя иногда можно встретить и *что сделав?*.

Например:

Yüzüme **bakarak** güldü. – **Глядя** мне в лицо, он засмеялся.

Здесь одновременно происходит два действия: **глядя** (деепричастие, которое отвечает на вопрос «что делая?») и глагол **засмеялся**.

Обратите внимание на маленькую особенность: деепричастие на **-arak** от глагола **olmak** (быть/являться) может иметь особое значение и на русский язык передаваться словами **в качестве, как, будучи**.

Например:

Buraya misafir **olarak** geldim. – Я пришёл сюда **как** гость (**в качестве** гостя).

Утвердительная форма

основа глагола + аффиксы **-erek** / **-arak**

Выбор аффиксов **-erek** / **-arak** определяется согласно [Закону гармонии гласных на «2»](#)

Помните, что эта форма **не изменяется по лицам и числам**.

Например:

gülmek – смеяться	
ben (я)	gül- erek
sen (ты)	gül- erek
o (он, она, оно)	gül- erek
biz (мы)	gül- erek

gülmek – смеяться	
siz (вы)	gül- erek
onlar (они)	gül- erek

Отрицательная форма

основа глагола + аффикс отрицания **-ma** / **-me** + аффиксы **-erek** / **-arak**

Выбор нужного аффикса отрицания определяется следующим образом:
если глагол в инфинитиве заканчивается на **-mak**, то выбираем аффикс **-ma**.
Если глагол в инфинитиве заканчивается на **-mek**, то выбираем аффикс **-me**.

Выбор аффиксов **-erek** / **-arak** определяется согласно [Закону гармонии гласных на «2»](#)

Помните, что отрицательная форма также **не изменяется по лицам и числам**.

Например:

bakmak – смотреть	
ben (я)	bak- ma-y-arak
sen (ты)	bak- ma-y-arak
o (он, она, оно)	bak- ma-y-arak
biz (мы)	bak- ma-y-arak
siz (вы)	bak- ma-y-arak
onlar (они)	bak- ma-y-arak

Не забывайте, что если в слове встречается два гласных подряд, то между ними ставится разделительная буква **y**.

Как, например, в слове **bakmayarak** (не смотря); **sevmeyerek** (не любя) и т.д.

O **gülerek** bana baktı. – Она, **смеясь**, посмотрела на меня.

Ben **ağlayarak** annemle vedalaştım. – Я, **заплавав**, попрощалась с мамой.

Arkadaşım geri **bakmayarak** gitti. – Моя подруга ушла, **не оглядываясь**.

Ben sizi **beklemeyerek** yemeğe başladım. – Я, **не дожидаясь** вас, села за стол кушать.

[Выполните упражнения к уроку](#)